

**CE-Dichiarazione di conformità / EG-Konformitätserklärung / CE-Déclaration de conformité / EC-Declaration of Conformity**

Con la presente:  
Hiermit erklären wir:  
Par la présente nous:  
Hereby We:

**Refrigera Industriale S.R.L.**  
**Via Chiavornicco, 76**  
**33084 CORDENONS (PN)**  
**ITALIA**

Dichiara sotto la sua responsabilità che le valvole sotto indicate sono conformi alla DIRETTIVA 2014/68/UE (attrezzature a pressione).  
Daß die nachstehend aufgeführten Armaturen die Sicherheitsanforderungen der RICHTLINIE 2014/68/EU (Druckgeräten) erfüllen.  
déclarons que les robinets définis ci-après sont conformes aux exigences de la DIRECTIVE 2014/68/UE (équipements sous pression).  
declare that the valves listed below comply with the requirements of the DIRECTIVE 2014/68/EU (pressure equipment).

Nei seguenti tipi:

Beschreibung der Armaturen – Baureihen:

Description des types de robinets:

Description of the valve types:

REF1.0.N/S.E.035.3(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.L.080.3(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.E.035.3.52(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.F.042.1(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.L.089.3(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.F.042.1.52(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.042.2(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.L.092.2(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.042.2.52(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.G.054.3(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.L.105.3(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.G.054.3.52(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.G.064.1(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.L.108.3(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.G.064.1.52(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.G.067.2(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.M.114.3.AA(.M; .T; .P), REF1.0.N/M.114.3.AAN(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.M.115.3.AA(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.M.127.3.AA(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.G.067.2.52(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.H.064.1(.M; .T; .P),  
REF5.0.S/SL.080.3, REF1.0.N/S.H.064.1.52(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.H.067.2(.M; .T; .P), REF5.0.S/SL.089.3(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.H.067.2.52(.M; .T; .P), REF1.0.N/S.H.076.3(.M; .T; .P),  
REF5.0.S/SL.092.2, REF1.0.N/S.H.076.3.52(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.H.080.3(.M; .T; .P), REF5.0.S/SL.105.3(.M; .T; .P),  
REF1.0.N/S.H.080.3.52(.M; .T; .P), REF5.0.S/SL.108.3(.M; .T; .P),  
REF1.1.N/S.E.035.3(.52; .M.52; .P.52; .MP52), REF1.1.N/S.F.042.1(.52; .M.52; .P.52; .MP52),  
REF1.1.N/S.F.042.2(.52; .M.52; .P.52; .MP52),  
REF1.1.N/S.G.054.3(.52; .M.52; .P.52; .MP52)

Secondo le seguenti norme armonizzate:  
Gemäß harmonisierten europ. Normen:  
Selon les normes Européennes harmonisées:  
As per harmonized European standards:

**EN 378-2; EN 9606-3; EN 17637; EN 1593; EN 12284;**  
**EN 13445-3; EN 14276-2.**

E secondo gli Standard:  
und andere Normen / Regelwerke:  
et autres normes / directives:  
and other standards / directives:

-

Idoneo per:  
geeignet für:  
convient pour les:  
Suitable for:

**Fluidgruppe 2**  
**Fluides groupe 2**  
**Fluid group 2**

Procedura di valutazione della conformità:  
Konformitätsbewertungsverfahren:  
Procédure d'évaluation de la conformité:  
Conformity Assessment Procedure:

**Kategorie I Modul A**  
**Catégorie I Module A**  
**Category I Module A**

Limiti di utilizzo:  
Arbeitsgrenzen:  
limites de travail:  
Working limits:

**PS: as labeled on the valves**  
**TS: - 40°C / +150°C**

Le valvole con DN≤32 sono conformi con la DIRETTIVA 2014/68/UE (attrezzature a pressione), Art.4 §3. Le stesse non sono tenute alla etichettatura CE, e non presentano indicazione dell'organismo notificato.

Armaturen DN≤32 entsprechen der Druckbehälter RICHTLINIE 2014/68/EU (Druckgeräten), Abs. 4 §3. Sie dürfen deshalb weder mit einem CE-Zeichen noch mit der Nummer einer benannten Stelle gekennzeichnet sein.

Les robinets DN≤32 sont conformes à la DIRECTIVE 2014/68/UE (équipements sous pression) Art. 4 §3. Ils ne doivent pas être marqués du symbole CE suivi du numéro d'identification de l'organisme notifié.

Valves DN≤32 comply with the with DIRECTIVE 2014/68/EU (pressure equipment) Art. 4 §3. They must not bear neither the CE-Label, nor the number of the notified body.

Cordenons, 19/07/2016

Chief Financial Officer

**Roberto Sabatino**  
**REFRIGERA INDUSTRIALE SRL**  
Società Unipersonale  
**PROCURATORE**  
*Roberto Sabatino*

**REFRIGERA INDUSTRIALE SRL** Società Unipersonale  
Capitale Soc.: € 10.000,00 i.v.

Via Chiavornicco, 76 – 33084 Cordenons (PN) – ITALIA

Registro Imprese di **PORDENONE** N. Reg. Impr., C.F. e P.Iva: **IT01743590935**

TEL: 0434 / 542266 – FAX 0434 / 542267

WEB: **www.refrigera.eu** – EMAIL: **info@refrigera.eu**